



The Source for Image Professionals®
Education • Experience • Excellence

AICI First Level Certification Frequently Asked Questions

The goals of the AICI First Level Certification are to:

AICI FLC資格認定を取得する目的：

- Validate your knowledge base and strengthen your skills;
基礎知識を確認し、スキルを強化することができます。
- Ensure that those who are certified are currently practicing image consultants;
認定資格を持っていることで、現在イメージコンサルタントとして活動中であることを示すことができます。
- Build your credibility as an expert and help your business grow.
専門家としての信頼性を構築することで、あなたのビジネスを成長させることができます。

This list of Frequently Asked Questions will help members who have passed the AICI FLC Exam understand the AICI FLC Application process.

AICI FLC筆記試験を合格したメンバーがAICI FLC資格認定のプロセスを理解できるよう、よくある質問をまとめました。

1. After I pass the AICI FLC Exam, how long do I have to complete the AICI FLC Application form?

AICI FLC筆記試験に合格した後、いつまでにFLC資格認定審査申請書を提出しなくてはなりませんか？

1. After you pass the AICI FLC Exam, you have up to one year (365 days) to submit the AICI FLC Application Form with your fee.
FLC筆記試験合格後、1年（365日）以内にFLC資格認定審査申請書に申請手数料を添えて提出しなくてはなりません。
2. Once your AICI FLC Application form is received by AICI Headquarters, your one-year (365 day) candidacy period opens. You must submit your completed AICI FLC folder to the AICI FLC Committee during this one-year timeframe. It is recommended you send in your completed folder 60 days prior to the 365 day deadline to allow for any revisions you may need to make.
FLC資格認定審査申請書と申請手数料を本部が受領すると、1年間（365日）の審査期間が始まります。この1年の審査期間の間にAICI FLCフォルダーを完成させて、AICI FLC委員会に送らなければなりません。訂正などが必要になる場合に備えて、365日の提出期限の60日前までに提出することを推奨します。
3. This means that you have almost two years to fulfill the requirements of the AICI FLC Application.
これは、あなたがAICI FLC資格認定の要件を満たすまでに、約2年間の猶予期間があることを意味します。

2. I have passed the AICI FLC Exam. Can I use AICI FLC after my name? When will AICI FLC be added to my name on the website?

FLC筆記試験に合格しましたが、AICI FLCと名前の後につけてもよいのでしょうか？いつ本部のウェブサイトの名前の後にAICI FLCとつけられるのでしょうか？

- No. You are only able to use the designation AICI FLC after your name when the AICI FLC Committee has approved your application. Passing the AICI FLC Exam is only the first step in the certification process.
いいえ、AICI FLCと名前の後につけることができるのは、AICI FLC委員会があなたの資格を認定した後です。FLC筆記試験合格は、資格認定の第一段階に過ぎません。

- AICI FLC will be added to your name and on the website after you have been notified your AICI FLC Application has been approved.
本部ウェブサイト上であなたの名前の後にAICI FLCと付与されるのは、あなたに資格認定が通知された後になります。

3. Where can I find the AICI FLC Application?

AICI FLC資格認定審査申請書はどこにありますか？

- www.aici.org/Certification/First_Level_Certification/First_Level_Certification.htm

4. How do I create my folder?

フォルダー作成の方法について教えてください。

- Go to www.aici.org/Certification/First_Level_Certification/First_Level_Certification.htm. This page lists all the necessary information you need to know in this section. You may submit documentation either online or by paper. The key areas are:

www.aici.org/Certification/First_Level_Certification/First_Level_Certification.htmを参照してください。

ここにはフォルダー作成に必要なすべての情報が列挙されています。書類の提出は、オンラインでも郵送でもかまいません。必要なものは以下の通りです。

- i. Documentations that indicate you have passed the FLC exam and necessary training (the core competencies)
www.aici.org/Certification/Core_Competerencies/Core_Competerencies.htm
FLC筆記試験合格、および必要なトレーニングを受けたことを証明する書類
(主要な技能 www.aici.org/Certification/Core_Competerencies/Core_Competerencies.htm)
- ii. Documentation of your business card, brochure or website
あなたのビジネスカード、パンフレット、ウェブサイトの資料
- iii. A photo of yourself
あなたの写真
- iv. Five (5) client evaluations
5人のクライアントからの評価表
- v. Send a copy of the originals if you are sending the portfolio along with the client evaluations. We will keep the portfolio and the copies of the evaluations back to you. You keep the originals.
クライアントの評価表と一緒にポートフォリオ（写真）を郵送する場合は、コピーを送付してください。ポートフォリオのコピーはFLC委員会で保管しますが、クライアントの評価表（原本）は返送します。原本はご自身で保管してください。

5. What is the difference between CEUs and leadership points?

CEUとリーダーシップ・ポイントの違いについて教えてください。

- CEU is an internationally recognized educational credit that has been in existence for since 1968. You receive 0.1 CEU for every hour of instruction; therefore, one (1.0) CEU is awarded for ten (10) contact hours of participation in an organized continuing education experience under authorized sponsorship, capable direction, and qualified instructors. AICI is an authorized CEU Provider. All Conference sessions, and many Chapter Education Days offer CEUs to participants.
CEUは1968年から始められた、国際的に認められている教育単位です。1時間の受講で0.1CEUを取得し、1.0CEUは10時間の受講を意味します。講座は認可されたスポンサーのもと、資格認定されたインストラクターによって提供される体系的な継続した教育である必要があります。AICIはCEU発行機関として認可されています。カンファレンス・セッションやチャプター・エデュケーションディに参加すると、参加者はCEUを取得することができます。

- Points are given for participating in a leadership role at AICI either on chairing a committee or on a committee.
リーダーシップ・ポイントは、AICI 内部の委員会や委員としてAICIでリーダーシップを発揮した場合に付与されます。
- CEUs are awarded for education/professional development. Leadership points are given in recognition of leadership contribution when completing a Certification application.
CEUは教育・職業上の成長に対して付与されます。リーダーシップ・ポイントは、資格申請の際にリーダーシップとして貢献したことを評価され付与されます。

6. What do I send if I choose to submit my AICI FLC Application by mail?

郵送でAICI FLC資格認定申請書を提出する場合の提出資料を教えてください。

- You send a copy of all the required original documentation along with the five (5) client evaluations. The client evaluations will only be sent back to you – we will keep the copies.
申請に必要なすべての書類のコピーと5人のクライアントからの評価表と一緒に郵送してください。クライアントからの評価表のみ返送されます。コピーはFLC委員会で保管されます。
- If you choose to submit your application online, all required documentation will be scanned sent via e-mail to aicercertification@gmail.com. You will still need to mail the client evaluations and they will be returned to you.
申請書をオンラインで提出する場合は、申請に必要なすべての書類をスキャンして、メールで aicercertification@gmail.com 宛に送付してください。オンラインで提出する場合でも、5人のクライアントからの評価表は郵送する必要があります。評価表は後日返送します。

7. What happens if I do not renew my AICI certification?

AICI資格認定を更新しない場合はどうなりますか？

- You will no longer be considered a certified AICI member and will be listed on the website under non-certified members.
AICIの資格保持メンバーとして認められず、ウェブサイト上は資格不保持メンバーとして名前が掲載されます。
- You will no longer be able to use the designation AICI FLC or AICI CIP in any of your marketing materials, on your website, or in any correspondence.
AICI FLC、AICI CIPというタイトルをマーケティングの道具として、あなたのウェブサイトや文書、通信文などに使用することができなくなります。

8. How do I regain my AICI FLC certification status after I have been certified?

資格認定を受けた後、再びFLC認定資格の状態になるためにはどのようにしたらよいですか？

- Only those individuals who have earned the required number of CEUs (2.4 CEUs for every three-year Certification Renewal period) will be eligible for Reinstatement by paying all owing Certification Renewal Fees in addition to the \$500 Reinstatement Fee.
資格認定に必要なCEU（3年ごとの更新時に2.4CEU）を取得している場合のみ、更新費用に加えて「復権費用」\$500を支払うことによって再び資格認定者となることができます。

9. Can I apply for AICI CIP without completing the AICI FLC Application?

FLC資格認定を受けずに、AICI CIPに応募することはできますか？

- Yes. Depending on your experience in the image industry, you have the option of completing the requirements of the AICI CIP Application or the AICI FLC application once you have passed the AICI FLC Exam. You must pay the application fee for either level, within one year of successfully passing the AICI FLC Exam.
できます。イメージコンサルティング業界での経験を考慮して、AICI FLC筆記試験合格後にCIP資格認定、またはFLC認定資格のどちらに応募するかを選ぶことができます。FLC筆記試験合格後1年以内に、それぞれに応じた申請手数料を支払ってください。

10. What happens if I miss the one-year deadline to complete my AICI CIP Application?

AICI CIP資格認定審査申請書の1年間の提出期限が過ぎてしまった場合はどうなりますか？

- If you fail to submit your Application Fee for either the AICI FLC or AICI CIP Application within one year of passing the AICI FLC Exam, then you will continue as an Associate member of AICI.
FLC筆記試験合格後1年以内にAICI FLCまたはAICI CIPの資格認定審査申請書の提出と申請手数料の支払いをしなかった場合でも、AICIの協会メンバーであり続けます。
- You have one year from the date your fees are received by AICI to complete the requirements of either application. Failure to do so will mean you will not be certified by AICI, and will continue as an Associate Member. You will be required to re-take the AICI FLC Exam should you wish to be certified by AICI at a later date.
AICIがFLCまたはCIPのいずれかの審査申請手数料を受領した日から1年間で、資格認定審査の有効期間となっています。期間内に申請ができなかった場合は、AICIから認定資格が授与されず、協会メンバーであり続けるということの意味します。後にAICIの資格認定を受けたい場合には、AICI FLC筆記試験を再受験しなければなりません。